

# POWER STEER FOOT PEDALS

---

|                                  |   |
|----------------------------------|---|
| Installation Instructions .....  | 2 |
| Instructions d'installation..... | 5 |



[garmin.com/manuals/force\\_current\\_trolling\\_motor](https://garmin.com/manuals/force_current_trolling_motor)

Garmin®, the Garmin logo, ActiveCaptain®, and Force® are trademarks of Garmin Ltd. or its subsidiaries, registered in the USA and other countries. These trademarks may not be used without the express permission of Garmin.

Wi-Fi® is a registered mark of Wi-Fi Alliance Corporation.

腳踏板控制器 M/N: A04627



# Power Steer Foot Pedals Installation Instructions

## Important Safety Information

### ⚠ WARNING

See the *Important Safety and Product Information* guide in the product box for product warnings and other important information.

Failure to install this device according to these instructions could result in personal injury, damage to the vessel or device, or poor product performance.

### ⚠ CAUTION

To avoid possible personal injury, always wear safety goggles, ear protection, and a dust mask when drilling, cutting, or sanding.

### NOTICE

When drilling or cutting, always check what is on the opposite side of the surface to avoid damaging the vessel.

## Tools and Supplies Needed

- #2 Phillips screwdriver

For installing jack nuts, you will also need:

- Drill
- 11 mm ( $7/16$  in.) drill bit
- $1/2$  in. combination wrench

## Installation Options

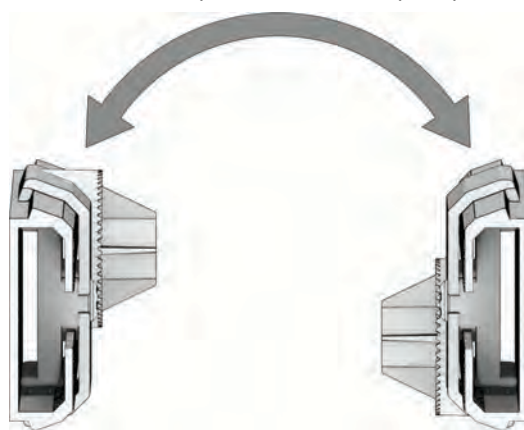
### NOTICE

Although the installation methods described in this manual cover a variety of kayak models, your kayak may demand an installation method that is not addressed here. If you have any doubt about how these instructions apply to your kayak, you should contact the kayak manufacturer for guidance on the best way to install the Power Steer foot pedal rails on your model.

- If your kayak is equipped with compatible T-tracks on the gunwales, you can install the rails using screws and T-nuts (Installing the Rails on T-tracks, page 3).
- If your kayak is equipped with a set of pedal rails or suitable threaded inserts on the sides of the deck, you may be able to install the rails using the existing mounting holes (Installing the Rails Using Existing Mounting Holes, page 3).
- If your kayak is not equipped with a T-track or other available anchor points, you can install the rails using jack nuts (Installing the Rails Using Jack Nuts, page 3).

## Pedal Height Configuration

The pedal rails are arranged out-of-the-box to support the pedals in a high position, due to the off-center placement of the mounting point on the pedal carriages. You can reverse the pedal rails for a lower pedal position.



### NOTICE

You should always install the rails with the pedal carriage button toward the stern of the kayak, so you can easily reach it to adjust the pedal distance while seated.

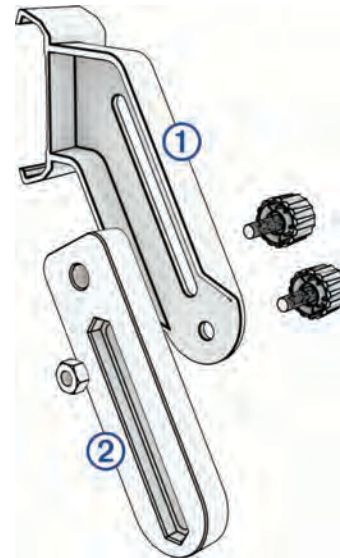
**NOTE:** When reversing the pedal rails in a gunwale-mounted installation, you must remove the pre-installed right-angle adapters from the rails and reinstall them according to the reversed orientation (Removing the Right-Angle Adapter, page 3).

## Installing the Stabilizers

The optional stabilizers are designed to support the pedal rails against the deck, to reduce strain on the pedal rail mounting surface.

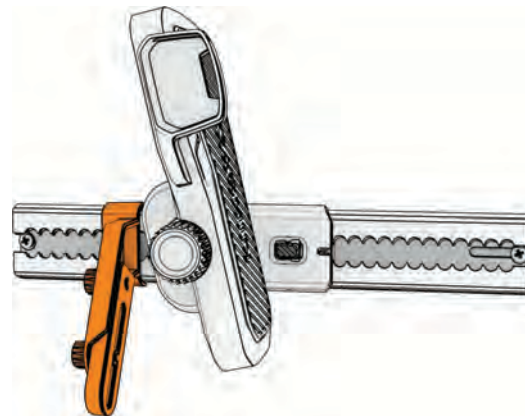
If you plan to use the stabilizers, you must attach them to the rails before installing the rails on your kayak.

- 1 Connect the fixed part of the stabilizer ① to one of the adjustable legs ② found in the hardware bag, using the two knobs and the nut from the bag labeled ⑥.



The stabilizer is packaged with a long and a short adjustable leg. You should choose the option that ensures the assembled stabilizer can reach the deck to support the rails.

- 2 Slide the assembled stabilizer onto the end of the rail opposite to the button on the pedal carriage.



**NOTE:** You may need to temporarily remove the right-angle adapter to install the stabilizer (Removing the Right-Angle Adapter, page 3).

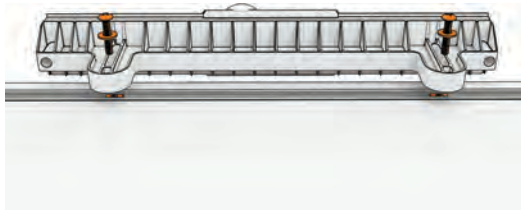
- 3 Hold the button on the stabilizer while you slide it into the desired position.
- 4 Loosen the knobs on the stabilizer.
- 5 Extend the adjustable leg until it touches the deck, and tighten the knobs again.
- 6 Repeat steps 1 through 5 to install the stabilizer on the other set of rails.

## Installing the Rails on T-tracks

### NOTICE

The included screws and T-nuts may not be suitable for all kayak track systems. You must use the correct hardware for your kayak's track system. Installing the rails using hardware that is not appropriate for your track system may damage to your kayak or the pedal rails.

- 1 If necessary, install the stabilizer on the rails on one side of your kayak (Installing the Stabilizers, page 2).
- 2 Retrieve the T-nuts, screws, and washers from bag ①.
- 3 Slide two T-nuts in from the ends of the track until they align with the mounting holes on the right-angle adapter on the rails.
- 4 Install the rails on the track using the screws and washers.



- 5 Make sure there is no gap between the rails and the side of the deck, and tighten the screws.

### NOTICE

You must ensure maximum contact between the kayak and the right-angle adapter. Leaving a gap between the rails and the sides of the deck results in a less stable installation and may cause damage to the kayak.

- 6 Repeat this procedure for the other side of your kayak.

## Installing the Rails Using Existing Mounting Holes

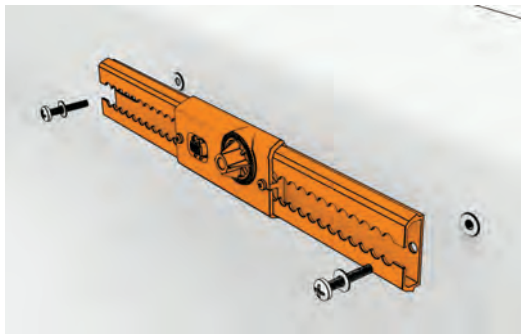
Before installing the rails on the sides of the deck, you must remove the right-angle adapter from the rails (Removing the Right-Angle Adapter, page 3).

The Power Steer foot pedals are packaged with  $\frac{1}{4}$  in. -20 screws in bag ② and washers in bag ③, intended for mounting the rails to the sides of the deck. The included hardware may be incompatible with existing mounting holes on your kayak. If you are replacing an existing set of rails, you should consider reusing the original mounting hardware to install the new rails.

### NOTICE

You must use screws and washers that are appropriate for the pedal rails and for the mounting holes on your kayak. Installing the rails without the appropriate hardware may damage the rails and your kayak.

- 1 If necessary, remove the existing set of rails from your kayak, and set the mounting hardware aside.
- 2 Install the rails on the sides of the deck using screws and washers.



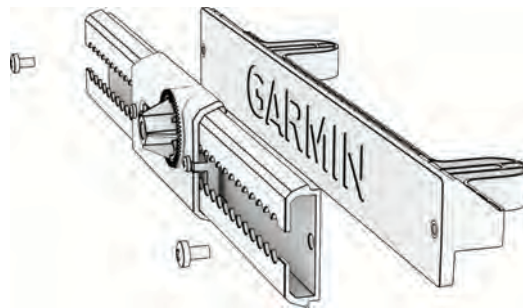
### NOTICE

You must use washers to install the rails. Installing the rails without washers may damage the rails or your kayak.

## Removing the Right-Angle Adapter

The pre-installed right-angle adapter allows you to mount the rails on the gunwales of your kayak. To install the rails on the sides of the deck, you must remove the right-angle adapter from the rails.

Remove the two screws securing the right-angle adapter to the rails.



## Installing the Rails Using Jack Nuts

Before installing the rails on the sides of the deck, you must remove the right-angle adapter from the rails (Removing the Right-Angle Adapter, page 3).

If your kayak is not equipped with a track system or suitable mounting points for the pedal rails, you can install the needed mounting points using the included jack nuts.

- 1 Using a pedal rail as a template, mark the pilot holes on one side of your kayak.
- 2 Using an 11 mm ( $\frac{7}{16}$  in.) drill bit, drill the mounting holes.

### NOTICE

Do not drill mounting holes through the rails. Drilling the mounting holes through the rails may damage the rails.

- 3 Install a jack nut from bag ④ in each mounting hole (Installing Jack Nuts, page 3).
- 4 Secure the rails to the kayak using the screws from bag ② and the washers from bag ③.
- 5 Repeat this procedure for the other side of your kayak.

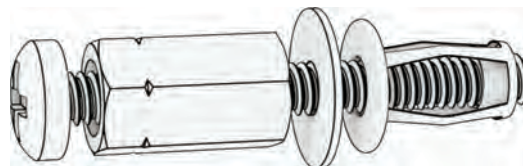
## Installing Jack Nuts

The Force<sup>®</sup> Current trolling motor is packaged with hardware that can be used to install the included  $\frac{1}{4}$  in. -20 jack nuts using common tools. If preferred, you can purchase a specialized jack nut installation tool. When using a specialized tool, you should follow the tool manufacturer's instructions for installing jack nuts.

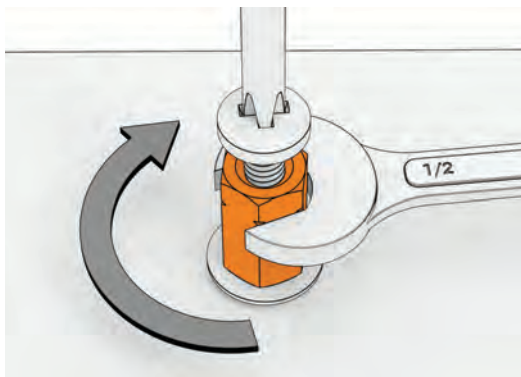
### NOTICE

The included jack nuts are intended for mounting surfaces between 0.020 and 0.190 in. thick. If the mounting surface thickness is outside that range, you must purchase appropriate jack nuts to ensure a secure installation and avoid the possibility of damage to the kayak.

- 1 Retrieve the coupling nut, screw, and washer from bag ⑤.
- 2 Thread the screw through the coupling nut, the washer, and the jack nut.



- 3 Insert the jack nut and screw through the hole in the mounting surface until the flange on the jack nut is flat against the surface.
- 4 Position a  $\frac{1}{2}$  in. wrench on the coupling nut.
- 5 While maintaining downward pressure on the head of the screw to keep it from rotating, turn the coupling nut clockwise using the wrench.



As you tighten the coupling nut down, the screw is pulled up, causing the jack nut to collapse under the mounting surface.

- 6 Continue turning the coupling nut until it stops.  
The jack nut is fully collapsed and secure in the mounting surface.
- 7 While holding the screw in place using the #2 Phillips screwdriver, turn the coupling nut counterclockwise to loosen it.
- 8 Using a #2 Phillips screwdriver, remove the screw and the coupling nut from the jack nut.

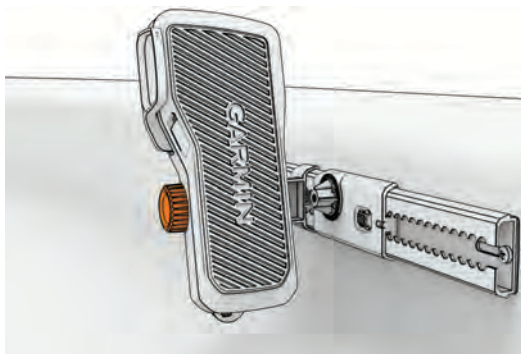
### Installing Batteries in the Foot Pedals

Each foot pedal operates using two AA batteries (not included). Use lithium batteries for the best results.

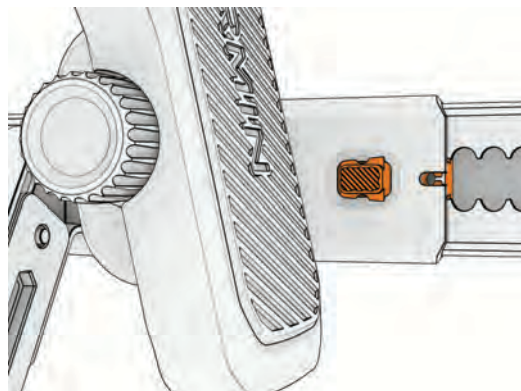
- 1 On a foot pedal, turn the D-ring counter-clockwise, and pull up to remove the cover.
- 2 Insert two AA batteries, observing polarity.
- 3 Replace the battery cover, and turn the D-ring clockwise.
- 4 Repeat these steps for the other pedal.

### Attaching the Pedals to the Rails

- 1 Align the screw on the outside of the pedal with the threaded socket in the pedal carriage on the rail, and turn the knob on the other side of the pedal, clockwise, to attach the pedal to the pedal carriage.



- 2 Tilt the pedal back and forth to check its range of motion, and adjust the angle of the pedal if necessary.
- 3 If necessary, push the button on the pedal carriage and slide it along the rail to position the pedal at a comfortable distance.



#### NOTICE

Do not move the pedal carriages all the way to either end of the pedal rail. If the pedal carriage overlaps one of the pedal rail mounting screws, it may become difficult to move it.

- 4 Repeat the steps for the other pedal.

**TIP:** You can check the marks where the pedals connect to the pedal carriages to make sure both pedals are installed at the same angle.

#### NOTICE

You must remove the pedals from the pedal carriages before transporting the kayak. The pedals may become loose during transport, which could cause property damage.

### Pairing the Foot Pedals

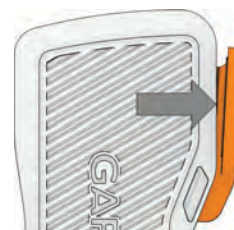
To use the foot pedals with your trolling motor, you must pair them to the motor.

You must pair each pedal separately.

- 1 Make sure the trolling motor is turned on.
- 2 On the trolling motor, press  three times to enter pairing mode.  
The  LED indicator flashes blue as it searches for a connection.
- 3 Bring a foot pedal within 1 m (3 ft.) of the trolling motor.
- 4 Push the lever on the foot pedal three times.

The LED indicator light on the foot pedal flashes blue as it searches for a connection, and turns solid green when the connection is successful.

- 5 Repeat steps 2 through 4 to pair the other foot pedal.



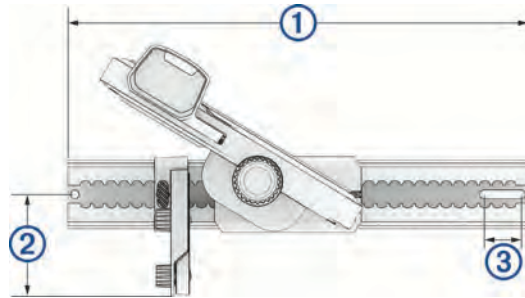
### Specifications

The Power Steer foot pedals are only included with some models.

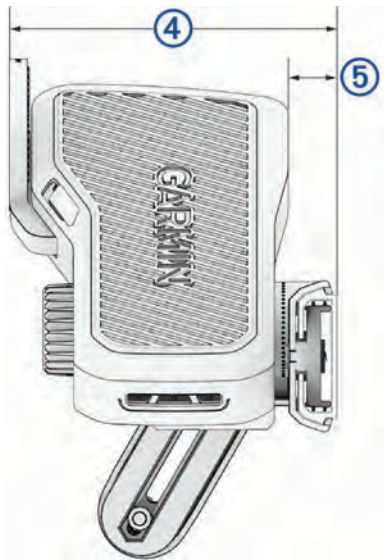
|                                           |                                      |
|-------------------------------------------|--------------------------------------|
| Weight (complete system, including rails) | 3.08 kg (6.8 lb.)                    |
| Operating temperature                     | From -5° to 40°C (from 32° to 104°F) |
| Storage temperature                       | From -40° to 85°C (-40° to 185°F)    |
| Water rating                              | IEC 60529 IPX7 <sup>1</sup>          |
| Power Supply                              | 2 AA batteries per pedal             |
| Wireless frequency and transmit power     | 2.4 GHz @ 9.1 dBm maximum            |

<sup>1</sup> Withstands incidental exposure to water of up to 1 meter for up to 30 minutes.

### Dimensions



|   |                                                                                                         |
|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ① | 394 mm (15 1/2 in.)                                                                                     |
| ② | 87 mm (3 7/16 in.) minimum (short stabilizer arm)<br>196 mm (7 11/16 in.) maximum (long stabilizer arm) |
| ③ | 32 mm (1 1/4 in.)                                                                                       |



|   |                     |
|---|---------------------|
| ④ | 141 mm (5 9/16 in.) |
| ⑤ | 21 mm (13/16 in.)   |

## Pédales Power Steer

### Instructions d'installation

#### Informations importantes relatives à la sécurité

##### **⚠ AVERTISSEMENT**

Consultez le guide *Informations importantes sur le produit et la sécurité* inclus dans l'emballage du produit pour prendre connaissance des avertissements et autres informations importantes sur le produit.

Le non-respect de ces instructions d'installation est susceptible de provoquer des blessures, d'endommager le bateau ou l'appareil ou de dégrader les performances du produit.

##### **⚠ ATTENTION**

Pour éviter les blessures, portez des lunettes de protection, un équipement antibruit et un masque anti-poussière lorsque vous percez, coupez ou poncez.

##### **AVIS**

Lorsque vous percez ou coupez, commencez toujours par vérifier ce qui se trouve sur la face opposée de la surface de montage pour éviter d'endommager le bateau.

#### Outils et matériel requis

- Tournevis cruciforme numéro 2

Pour installer les contre-écrous, vous aurez également besoin des éléments suivants :

- Perceuse
- Foret de 11 mm (7/16 po)
- Clé mixte de 1/2 po.

#### Options d'installation

##### **AVIS**

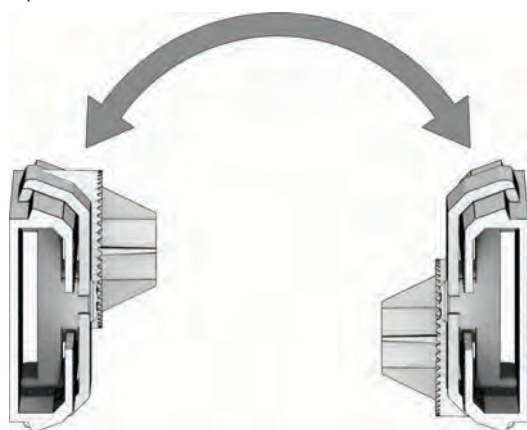
Bien que les méthodes d'installation décrites dans ce manuel couvrent divers modèles de kayak, votre kayak peut nécessiter une méthode d'installation qui

n'est pas abordée ici. En cas de doute sur la manière dont ces instructions s'appliquent à votre kayak, contactez le fabricant du kayak pour obtenir des conseils Power Steer sur la meilleure façon d'installer les rails de la pédale sur votre modèle.

- Si votre kayak est équipé de rails en T compatibles sur les plats-bords, vous pouvez installer les rails à l'aide de vis et d'écrous en T (Installation des rails sur des rails en T, page 6).
- Si votre kayak est équipé d'un jeu de rails de pédale ou d'inserts filetés adaptés sur les côtés du pont, vous pourrez peut-être installer les rails à l'aide des trous de montage existants (Installation des rails à l'aide des trous de montage existants, page 7).
- Si votre kayak n'est pas équipé d'un rail en T ou d'autres points d'ancrage disponibles, vous pouvez installer les rails à l'aide d'écrous (Installation des rails à l'aide de contre-écrous, page 7).

### Configuration de la hauteur des pédales

Les rails de pédales sont disposés de manière à supporter les pédales en position haute, en raison de l'emplacement décentré du point de montage sur les supports de pédales. Vous pouvez inverser les rails de pédale pour abaisser la pédale.



#### AVIS

Vous devez toujours installer les rails de manière que le bouton du support de la pédale soit orienté vers la proue du kayak, afin de pouvoir l'atteindre facilement pour régler la distance entre les pédales lorsque vous êtes assis.

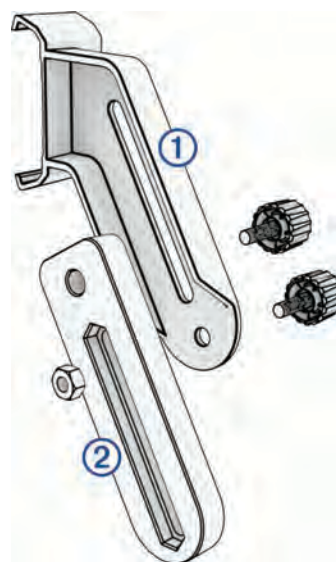
**REMARQUE :** lorsque vous inversez les rails de pédales dans une installation montée sur le plat-bord, vous devez retirer les adaptateurs à angle droit préinstallés des rails et les réinstaller selon l'orientation inverse (Retrait de l'adaptateur à angle droit, page 7).

### Installation des stabilisateurs

Les stabilisateurs en option sont conçus pour soutenir les rails de pédale contre le pont, afin de réduire la contrainte sur la surface de montage du rail de pédale.

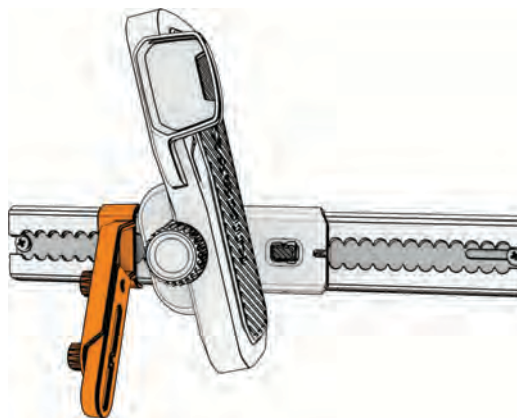
Si vous prévoyez d'utiliser les stabilisateurs, vous devez les fixer aux rails avant de les installer sur votre kayak.

- 1 Connectez la partie fixe du stabilisateur ① à l'un des pieds réglables ② se trouvant dans le sachet de matériel de fixation, à l'aide des deux boutons et de l'écrou du sachet étiqueté ③.



Le stabilisateur est fourni avec un pied long et un pied court réglables. Vous devez choisir l'option qui garantit que le stabilisateur assemblé peut atteindre le pont pour soutenir les rails.

- 2 Faites glisser le stabilisateur assemblé sur l'extrémité du rail opposé au bouton du support de pédale.



**REMARQUE :** vous devrez peut-être retirer temporairement l'adaptateur à angle droit pour installer le stabilisateur (Retrait de l'adaptateur à angle droit, page 7).

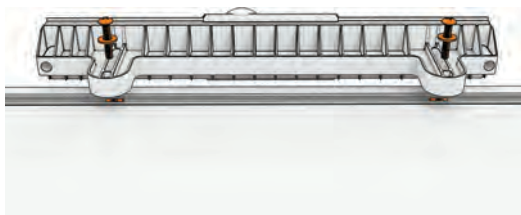
- 3 Maintenez le bouton du stabilisateur enfoncé tout en le faisant glisser dans la position souhaitée.
- 4 Desserrez les boutons du stabilisateur.
- 5 Déployez le pied réglable jusqu'à ce qu'il touche le pont, puis resserrez les boutons à nouveau.
- 6 Répétez les étapes 1 à 5 pour installer le stabilisateur sur l'autre ensemble de rails.

### Installation des rails sur des rails en T

#### AVIS

Les vis et les écrous en T fournis peuvent ne pas convenir à tous les systèmes de rails de kayak. Vous devez utiliser le matériel adapté au système de rails de votre kayak. L'installation des rails à l'aide d'un matériel non adapté à votre système de rails peut endommager votre kayak ou les rails de pédale.

- 1 Si nécessaire, installez le stabilisateur sur les rails d'un côté de votre kayak (Installation des stabilisateurs, page 6).
- 2 Récupérez les écrous en T, les vis et les rondelles du sachet ④.
- 3 Faites glisser deux écrous en T depuis les extrémités du rail jusqu'à ce qu'ils soient alignés sur les trous de montage de l'adaptateur à angle droit sur les rails.
- 4 Installez les rails sur le rail à l'aide des vis et des rondelles.



- Assurez-vous qu'il n'y a pas d'espace entre les rails et le côté du pont, puis serrez les vis.

#### AVIS

Vous devez assurer un contact maximal entre le kayak et l'adaptateur à angle droit. Le fait de laisser un espace entre les rails et les côtés du pont rend l'installation moins stable et peut endommager le kayak.

- Répétez cette procédure pour l'autre côté de votre kayak.

#### Installation des rails à l'aide des trous de montage existants

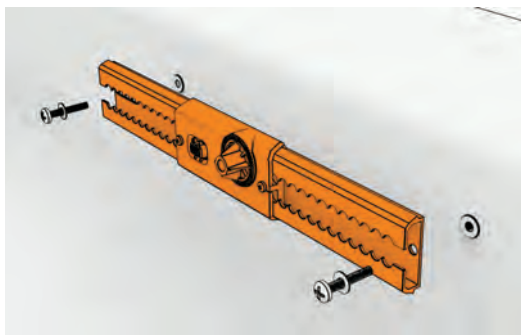
Avant d'installer les rails sur les côtés du plateau, vous devez retirer l'adaptateur à angle droit des rails (Retrait de l'adaptateur à angle droit, page 7).

Les pédales Power Steer sont emballées avec des vis de  $\frac{1}{4}$  po - 20 TPI dans le sachet (E) et des rondelles dans le sachet (D), destinées à la fixation des rails sur les côtés du pont. Le matériel fourni peut être incompatible avec les trous de montage existants sur votre kayak. Si vous remplacez un jeu de rails existant, vous devez envisager de réutiliser le matériel de montage d'origine pour installer les nouveaux rails.

#### AVIS

Vous devez utiliser des vis et des rondelles adaptées aux rails de pédale et aux trous de montage de votre kayak. L'installation des rails sans le matériel approprié peut endommager les rails et votre kayak.

- Si nécessaire, retirez le jeu de rails existant de votre kayak et mettez de côté le matériel de montage.
- Installez les rails sur les côtés du pont à l'aide des vis et des rondelles.



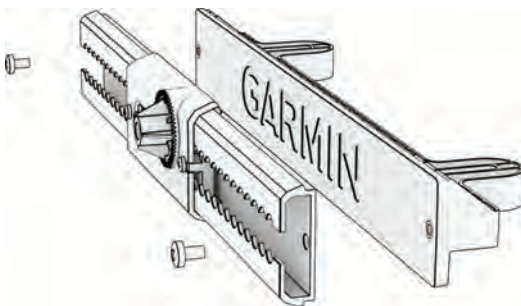
#### AVIS

Vous devez utiliser des rondelles pour installer les rails. L'installation des rails sans rondelles peut endommager les rails ou votre kayak.

#### Retrait de l'adaptateur à angle droit

L'adaptateur à angle droit préinstallé vous permet de monter les rails sur les plats-bords de votre kayak. Pour installer les rails sur les côtés du pont, vous devez retirer l'adaptateur à angle droit des rails.

Retirez les deux vis qui fixent l'adaptateur à angle droit aux rails.



#### Installation des rails à l'aide de contre-écrous

Avant d'installer les rails sur les côtés du plateau, vous devez retirer l'adaptateur à angle droit des rails (Retrait de l'adaptateur à angle droit, page 7).

Si votre kayak n'est pas équipé d'un système de rails ou de points de montage adaptés pour les rails de pédales, vous pouvez installer les points de montage nécessaires à l'aide des contre-écrous fournis.

- En utilisant un rail de pédale comme modèle, marquez les trous d'implantation sur un côté de votre kayak.
- À l'aide d'un foret de 11 mm ( $\frac{7}{16}$  po), percez les trous de montage.

#### AVIS

Ne percez pas de trous de montage à travers les rails. Le perçage des trous de montage à travers les rails peut endommager les rails.

- Installez un contre-écrou du sachet (E) dans chaque trou de montage (Installation des contre-écrous, page 7).
- Fixez les rails au kayak à l'aide des vis du sachet (E) et des rondelles du sachet (D).
- Répétez cette procédure pour l'autre côté de votre kayak.

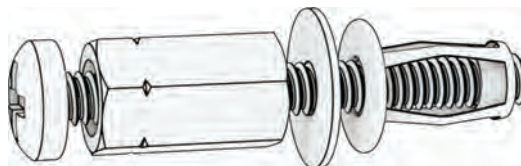
#### Installation des contre-écrous

Le Force Current moteur électrique est fourni avec du matériel qui peut être utilisé pour installer les 20 contre-écrous de  $\frac{1}{4}$  po inclus à l'aide d'outils courants. Si vous le préférez, vous pouvez acheter un outil spécialisé pour l'installation des contre-écrous. Lorsque vous utilisez un outil spécialisé, vous devez suivre les instructions du fabricant de l'outil pour l'installation des contre-écrous.

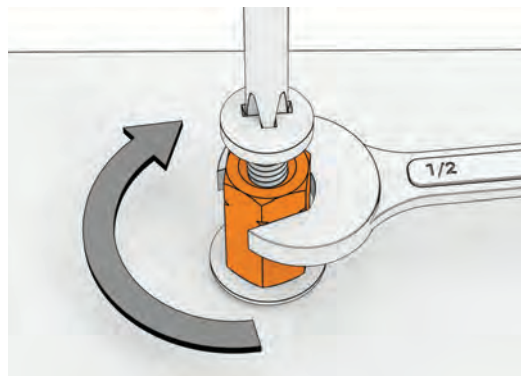
#### AVIS

Les contre-écrous fournis sont conçus pour des surfaces de montage d'une épaisseur comprise entre 0,020 et 0,190 po. Si l'épaisseur de la surface de montage est en dehors de cette plage, vous devez acheter des contre-écrous appropriés pour garantir une installation sûre et éviter tout risque d'endommagement du kayak.

- Récupérez l'écrou de fixation, la vis et la rondelle dans le sachet (G).
- Vissez la vis à travers l'écrou de fixation, la rondelle et le contre-écrou.



- Insérez le contre-écrou et vissez-le dans le trou de la surface de montage jusqu'à ce que sa bride soit à plat contre la surface.
- Placez une clé de  $\frac{1}{2}$  po sur l'écrou de fixation.
- Tout en maintenant une pression vers le bas sur la tête de la vis pour l'empêcher de tourner, tournez l'écrou de fixation dans le sens des aiguilles d'une montre à l'aide de la clé.



Lorsque vous serrez l'écrou de fixation vers le bas, la vis est tirée vers le haut, ce qui provoque l'affaissement du contre-écrou sous la surface de montage.

- Continuez à tourner l'écrou de fixation jusqu'à ce qu'il s'arrête. Le contre-écrou est complètement replié et fixé sur la surface de montage.

- 7 Tenez la vis en place en utilisant le tournevis cruciforme n° 2, puis tournez l'écrou de fixation dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour le desserrer.
- 8 À l'aide d'un tournevis cruciforme n° 2, retirez la vis et l'écrou de fixation du contre-écrou.

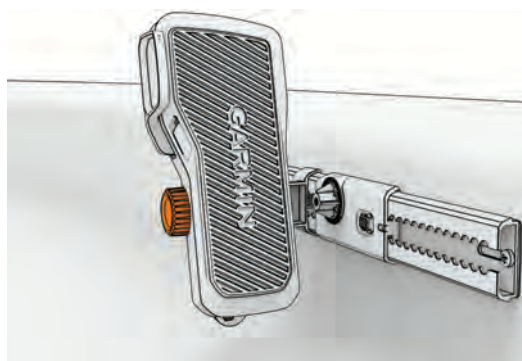
### Installation des piles dans les pédales

Chaque pédale nécessite deux piles AA (non fournies). Pour des résultats optimaux, utilisez des piles au lithium.

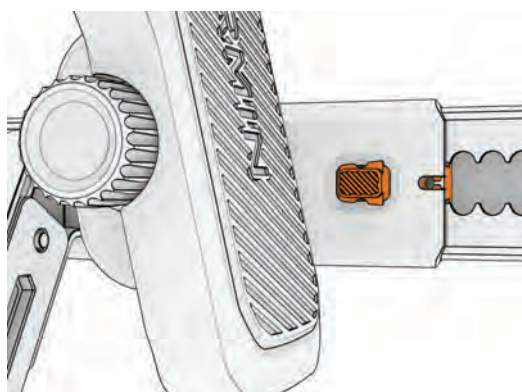
- 1 Sur une pédale, tournez l'anneau en D dans le sens inverse des aiguilles d'une montre, puis soulevez-le pour retirer le cache.
- 2 Insérez deux piles AA en respectant la polarité.
- 3 Remettez le cache de la batterie en place et tournez l'anneau en D dans le sens des aiguilles d'une montre.
- 4 Répétez ces étapes pour l'autre pédale.

### Fixation des pédales aux rails

- 1 Alignez la vis située à l'extérieur de la pédale avec la douille filetée du support de pédale sur le rail, puis tournez le bouton situé de l'autre côté de la pédale dans le sens des aiguilles d'une montre pour fixer la pédale au support de pédale.



- 2 Inclinez la pédale d'avant en arrière pour vérifier son amplitude de mouvement et ajustez l'angle de la pédale si nécessaire.
- 3 Si nécessaire, appuyez sur le bouton du support de pédale et faites-le glisser le long du rail pour positionner la pédale à une distance confortable.



### AVIS

Ne déplacez pas les supports de pédale jusqu'à l'une ou l'autre extrémité du rail de pédale. Si le support de pédale chevauche l'une des vis de montage du rail de pédale, il peut devenir difficile de le déplacer.

- 4 Répétez les étapes pour l'autre pédale.

**ASTUCE :** vous pouvez vérifier les endroits où les pédales se connectent aux supports de pédales pour vous assurer que les deux pédales sont installées avec le même angle.

### AVIS

Vous devez retirer les pédales des supports de pédales avant de transporter le kayak. Les pédales peuvent se desserrer pendant le transport, ce qui pourrait provoquer des dommages matériels.

### Couplage des pédales

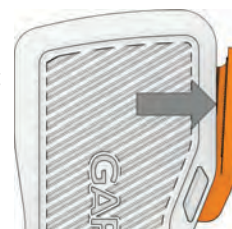
Pour utiliser les pédales avec votre moteur électrique, vous devez d'abord les coupler.

Vous devez coupler chaque pédale séparément.

- 1 Vérifier que le moteur électrique est allumé.
- 2 Sur le moteur électrique, appuyez trois fois sur  pour passer en mode couplage.  
Le voyant LED  clignote en bleu lorsqu'il recherche une connexion.
- 3 Placez une pédale à moins de 1 mètre (3 pieds) du moteur électrique.
- 4 Appuyez trois fois sur le levier de la pédale.

Le voyant LED de la pédale clignote en bleu lorsqu'elle recherche une connexion, et devient vert fixe lorsque la connexion est établie.

- 5 Répétez les étapes 2 à 4 pour coupler l'autre pédale.

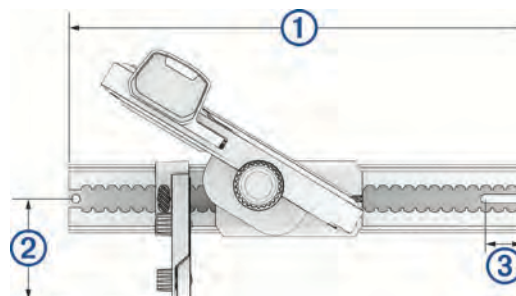


### Caractéristiques techniques

Les pédales Power Steer sont fournies uniquement avec certains modèles.

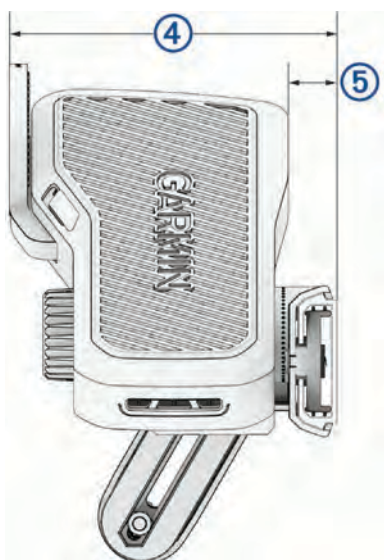
|                                                 |                                  |
|-------------------------------------------------|----------------------------------|
| Poids (système complet, rails compris)          | 3,08 kg (6,8 lb)                 |
| Température de fonctionnement                   | De -5° à 40°C (de 32° à 104°F)   |
| Température de stockage                         | De -40 à 85 °C (de -40 à 185 °F) |
| Résistance à l'eau                              | IEC 60529 IPX7 <sup>2</sup>      |
| Alimentation                                    | 2 piles AA par pédale            |
| Fréquence sans fil et puissance de transmission | 2,4 GHz à 9,1 dBm maximum        |

### Dimensions



|   |                                                                                                               |
|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ① | 394 mm (15 1/2 po)                                                                                            |
| ② | 87 mm (3 7/16 po) minimum (bras stabilisateur court)<br>196 mm (7 11/16 po) maximum (bras stabilisateur long) |
| ③ | 32 mm (1 1/4 po)                                                                                              |

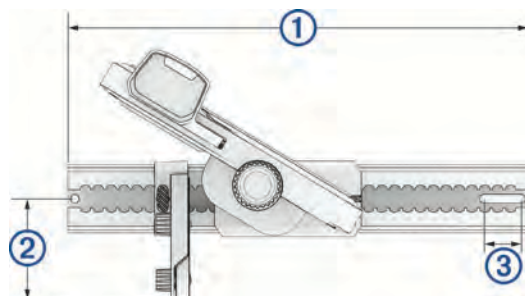
<sup>2</sup> Résiste à une immersion accidentelle dans un mètre d'eau pendant 30 minutes.



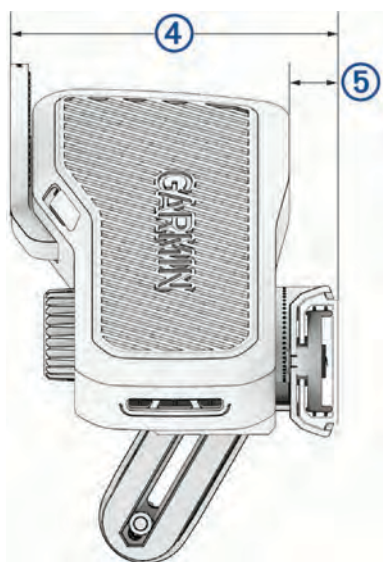
|   |                                            |
|---|--------------------------------------------|
| ④ | 141 mm (5 <sup>9</sup> / <sub>16</sub> po) |
| ⑤ | 21 mm (1 <sup>3</sup> / <sub>16</sub> po)  |

|                                              |                                  |
|----------------------------------------------|----------------------------------|
| Temperatura di stoccaggio                    | Da -40 a 85 °C (da -40 a 185 °F) |
| Classificazione di impermeabilità            | IEC 60529 IPX7 <sup>3</sup>      |
| Alimentazione                                | 2 batterie AA per pedale         |
| Frequenza wireless e potenza di trasmissione | 2,4 GHz a 9,1 dBm massimo        |

## Dimensioni



|   |                                                                                                                                 |
|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ① | 394 mm (15 1/2 poll.)                                                                                                           |
| ② | 87 mm (3 7/16 pollici) minimo (braccio stabilizzatore corto)<br>196 mm (7 11/16 pollici) massimo (braccio stabilizzatore lungo) |
| ③ | 32 mm (1 1/4 poll.)                                                                                                             |



|   |                       |
|---|-----------------------|
| ④ | 141 mm (5 9/16 poll.) |
| ⑤ | 21 mm (13/16 poll.)   |

## Power Steer Fußpedale Installationsanweisungen

### Wichtige Sicherheitsinformationen

#### ⚠️ WARNUNG

Lesen Sie alle Produktwarnungen und sonstigen wichtigen Informationen der Anleitung "Wichtige Sicherheits- und Produktinformationen", die dem Produkt beiliegt.

Wenn Sie dieses Gerät nicht entsprechend diesen Anweisungen installieren, könnte es zu Personenschäden, Schäden am Boot oder am Gerät oder zu einer schlechten Leistung des Produkts kommen.

#### ⚠️ ACHTUNG

Tragen Sie zum Vermeiden möglicher Personenschäden beim Bohren, Schneiden und Schleifen immer Schutzbrille, Gehörschutz und eine Staubschutzmaske.

<sup>3</sup>Resiste all'esposizione accidentale all'acqua fino a 1 metro per 30 minuti.

### HINWEIS

Prüfen Sie beim Bohren oder Schneiden immer, was sich auf der anderen Seite der Oberfläche befindet, um Schäden am Boot zu vermeiden.

### Benötigte Werkzeuge und Hilfsmittel

- Kreuzschlitzschraubendreher Nr. 2

Zum Installieren von Hohlraummuttern benötigen Sie auch Folgendes:

- Bohrmaschine
- 11 mm (7/16 Zoll) großer Bohrer
- 1/2 Zoll großer Ringmaulschlüssel

### Installationsoptionen

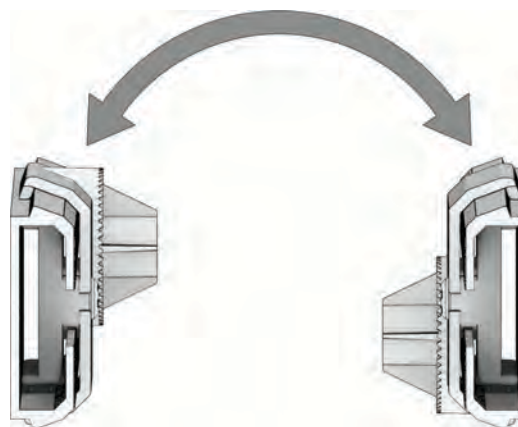
#### HINWEIS

Die in diesem Handbuch beschriebenen Installationsmethoden gelten für eine Vielzahl von Kajakmodellen. Dennoch kann für Ihr Kajak eine Installationsmethode erforderlich sein, die hier nicht aufgeführt ist. Falls Sie sich unsicher sind, ob diese Anweisungen auf Ihr Kajak zutreffen, sollten Sie sich beim Hersteller des Kajaks informieren, wie die Power Steer Fußpedalschienen am besten in Ihrem Modell installiert werden.

- Falls Ihr Kajak mit kompatiblen T-Schienen am Dollbord ausgestattet ist, können Sie die Schienen mit Schrauben und Nutensteinen installieren (Installieren der Schienen auf T-Schienen, Seite 13).
- Wenn Ihr Kajak mit Pedalschienen oder geeigneten Gewindeeinsätzen an den Seiten des Decks ausgestattet ist, können Sie die Schienen möglicherweise in den bereits vorhandenen Montagelöchern installieren (Installieren der Schienen an bereits vorhandenen Montagelöchern, Seite 13).
- Falls Ihr Kajak nicht mit einer kompatiblen T-Schiene oder geeigneten Ankerpunkten ausgestattet ist, können Sie die Schienen mit Hohlraummuttern installieren (Installieren der Schienen mit Hohlraummuttern, Seite 14).

### Konfiguration der Höhe der Pedale

Die Pedalschienen unterstützen werkseitig eine hohe Position der Pedale. Dies ist auf die außermittige Platzierung des Montagepunkts der Pedalwagen zurückzuführen. Sie können die Pedalschienen umkehren, damit die Pedale niedriger positioniert sind.



#### HINWEIS

Achten Sie bei der Installation der Schienen darauf, dass der Pedalwagenknopf zum Heck des Kajaks zeigt. Auf diese Weise können Sie im Sitzen problemlos die Pedaldistanz anpassen.

**HINWEIS:** Wenn Sie die Pedalschienen bei der Installation am Dollbord umkehren, müssen Sie die vorinstallierten rechtwinkligen Adapter von den Schienen entfernen und sie gemäß der umgekehrten Ausrichtung wieder installieren (Entfernen des rechtwinkligen Adapters, Seite 13).

### Installieren der Stabilisatoren

Die optionalen Stabilisatoren sollen die Pedalschienen am Deck stützen, damit die Montagefläche der Pedalschiene weniger belastet wird.